

LA REPRESSIÓ A CUBA

Josep Cónsola
Març de 2010

Des de fa dies els diaris i altre tipus de premsa es fan ressò d'un fet luctuós, la mort d'un pres cubà, un tal Orlando Zapata. Que una persona mori de vaga de fam per qualsevol reclamació es prou fotut. A partir d'ací s'han de començar a plantejar certes coses, el perquè estava empresonat, i com ell molts milers de persones mes, què passa en una societat que ha de tenir una part dels seus ciutadans engabiats, quin es el paper de la repressió en una societat socialista, i un munt de preguntes més. Tot això deixant al marge la falsa polèmica de si és pres comú o polític.

En el canvi constitucional cubà de 1992 es va modificar un Capítol prou important com és el paper dels Tribunals de la República, un dels molts canvis respecte a la Constitució de 1976 va ser la supressió constitucional de l'apartat e) de l'article 123 que deia textualment:

e) **PREVENIR** LAS VIOLACIONES DE LA LEY Y LAS CONDUCTAS ANTISOCIALES, **REPRIMIR** Y **REEDUCAR** A LOS QUE INCURRAN EN ELLAS Y RESTABLECER EL IMPERIO DE LAS NORMAS LEGALES CUANDO SE RECLAME CONTRA SU INFRACCION

Tres elements cabdals, prevenir, reprimir, reeducar, desapareixen del text, llavors no sabem si des de les hores s'han mantingut tots tres o s'ha primat un sobre l'altre. No sé l'evolució de la població reclusa des del canvi constitucional fins ara, no sé tampoc els mitjans dedicats a la prevenció, a la repressió o a la reeducació. I en aquest aspecte no cal fer diferències entre presos comuns o els anomenats polítics.

Quan es prima la repressió per damunt de qualsevol altre aspecte indica que hi ha quelcom que no va del tot bé. Segons diverses fonts cubanes la població reclusa és d'unes 48.000 persones i d'aquestes un 55% tenen entre 16 i 25 anys quan ingressen per primer cop a la presó. És un indicador prou important per preguntar què està fallant, quin paper hi juga el sistema educatiu, quin paper hi juga el sistema preventiu, el repressiu i quin és el paper del sistema productiu.

En un article que vaig escriure ja fa anys, sobre la URSS, ho expressava així:

“El fet tangible de la presa del poder i la posterior administració de les coses, la possibilitat de dictar i revocar lleis, de condemnar o concedir perdó, de disposar d'un aparell militar,... tendeix a generar uns mecanismes que no admeten la possibilitat de retornar al sistema anterior, a no ser que sigui conseqüència d'una agressió que vingui de “l'exterior”.

Tal vegada aquest ha estat el motiu de les interpretacions errònies a l'hora de jutjar als oponents del sistema socialista, anomenats “agents de l'exterior”, i

dels seus actes com “actes contra la seguretat de l'estat”, i la seva organització com un “destacament infiltrat”.

Sota aquest punt de vista, la capacitat dels revolucionaris i de les masses per fer front a aquests sectors queda reduïda a una mínima expressió de caire policial, compromentent la capacitat de debat, convenciment i autoorganització a tots els nivells a l'hora de lluitar contra el perill de restauració capitalista de caràcter intern.

Mitjançant la repressió, l'aïllament o el temps, les forces internes interessades a retornar al sistema anterior poden desaparèixer físicament com a organització. Inclús els seus postulats teòrics poden ser eliminats dels sistemes educatius formals. Però no es pot afirmar que es produeixi una desaparició de la implantació social dels mateixos.

Si el pensament social fos determinat per components biològics, físics, aquestes mesures repressives serien suficients. Però el pensament social individual i col·lectiu està condicionat pel tipus de relacions socials en cada etapa històrica i determinat per les relacions de producció establertes.

S'hauria de valorar la violència, la repressió, tan sols com a factors puntuals en el procés històric contra el capitalisme, però no com a elements essencials pel canvi de consciència social, individual i col·lectiva. Els mètodes repressius deuen recaure fonamentalment sobre els mecanismes que permeten la reproducció d'unes relacions que perpetuen el sistema de dominació d'un grup minoritari d'individus sobre la resta de la societat. Així doncs, més que sobre els individus, aquesta repressió deuria anar dirigida cap als mecanismes i mètodes de funcionament social per evitar que reproduïxin comportaments i valors de la societat anterior.

Com a conseqüència, la reflexió fonamental hauria de ser entorn a quins mecanismes són necessaris pel canvi social, i quins, inclús sense voler-ho, mantenen i reproduïxen la consciència del sistema anterior. Mecanismes relatius a les relacions de producció, sent conscients que ells per si sols no modifiquen la consciència social, però sí que tenen un pes determinant en el funcionament de la societat ja que el caràcter d'aquestes relacions traspassa les parets dels centres de producció material i s'insereix en el teixit social”

Exposat això, dir que sense dubtes, el sistema repressiu cubà disposa d'unes quotes “d'acceptació” incomparablement més elevades de les que poden haver-hi en qualsevol país del seu entorn i suposadament molt més elevades que a l'Espanya, i si no que ho preguntin als ciutadans i ciutadanes del País Basc.

No hi ha testimonis d'aplicació de les tortures sistemàtiques que denunciïn els detinguts bascos, no s'ofega la gent ficant-li bosses de plàstic al cap, no hi ha desapareguts com a Espanya.

Però anem a pams, la propaganda distribuïda aquests darrers dies parla de manca d'assistència mèdica. I, potser cal donar una mirada als escrits dels empresonats, en aquest cas n'agafaré un de concret: Héctor Maseda, detingut en la batuda de 2003 acusat de rebre diners ell i el seu partit (Partido Liberal

Democrático) de mans de personal de la oficina d'interessos d'EE.UU. a Cuba.

En un llibre que segons ell ha escrit a la presó i l'ha pogut treure es veu que sense gaires problemes malgrat el nom "Enterrados Vivos", o serà que no es tant l'aïllament que suposadament es diu. De totes maneres transcriuré literalment alguns paràgrafs entorn a la detenció, al departament de la seguretat de l'estat, al transport fins a la presó i les atencions sanitàries dins la presó.

"El Registro y la detención"

Me levanté y fui hacia una de las ventanas que comunica a la calle. Mi vivienda está ubicada en una calle céntrica del municipio CentroHabana (Neptuno No. 963 entre Aramburu y Hospital). Al pararme frente a la ventana observé que la mayoría de los vecinos estaban asomados en sus respectivos hogares y ¡todos, absolutamente todos, me miraban! Volví al comedor. Sentí un primer toque en la puerta. Me dirigí hacia ella. Antes de llegar, repitieron el toque con mayor fuerza. Molesto abrí. Ante mi se encontraban tres o cuatro personas desconocidas. Una de ellas preguntó:

- ¿Es Ud. Héctor Fernando Maseda Gutiérrez?

- El mismo -Y antes que pudiera decir algo más, siete u ocho individuos, de civil y ejerciendo violencia, intentaron penetrar simultánea y bruscamente a mi casa. Extendí mis brazos entre la escalera que comunica el piso superior con los bajos y la puerta, interrumpiendo el acceso de los desconocidos. No abrigaba la menor duda de quienes eran, pero no les iba a permitir una violación de domicilio en plena luz del día, sin una orden de registro y sin el mínimo de respeto hacia sus ocupantes. Al mismo tiempo que les bloqueaba la entrada, les grité:

- ¿Qué significa esto? ¿Creen Uds. que este inmueble es una plaza pública? Se detuvieron en seco y uno de ellos, avanzó por debajo de mis brazos, me enseñó un carnet de la seguridad del estado cubano al mismo tiempo que precisaba:

- Tenemos una orden de registro. Somos del DSE. No se preocupe.

Los dejé pasar. Otro de ellos ordenó me sentara en la sala mientras que alrededor de diez personas revisaron el resto de la casa. El mismo individuo se dirigió a mi:

- ¿Está Ud. sólo?

Le respondí afirmativamente al mismo tiempo que -sin perder la calma- le advertí a quien me preguntó:

- Yo estaba almorzando cuando Uds. llegaron. Voy a terminar de hacerlo.

Accedieron. Continué con mi alimentación y la lectura de la prensa. Trataba de mostrarme sereno. Otro de los inoportunos visitantes me pidió permiso para realizar unas llamadas, con absoluta cortesía. Lo autoricé."

“villa marista: mitos y realidades

La atención médica y estomatológica las considero satisfactorias. Al menos esa fue mi experiencia. Recuerdo llegué a ese centro de instrucción penal con un fuerte ataque de sacrolumbagia que apenas me permitía caminar en posición erecta. Es una dolencia crónica que la soporto hace treinta años. Así se lo informé desde mi llegada a la doctora que me atendió por primera vez. Me indicó un medicamento que en realidad no me asentaba. Se lo hice saber. Le dije cual me resultaba efectivo. Cambió la receta y me suministraron el que propuse.

Pero no fue sólo mi caso. Mis tres compañeros de celda que presentaron diferentes dolencias expresaron criterios acerca de este servicio similares a los míos.

No exagero si afirmo que muchos de mis hermanos de causa, a quienes nos reunieron los uniformados en un local para trasladarnos hacia diferentes instalaciones penitenciarias que posee el país en todas las provincias, coincidieron en destacar la buena atención médica recibida. Igual opinión sostuvieron en cuanto al suministro de medicamentos”

“el traslado

Finalmente me sacaron al patio. El despliegue de guardias fue muy superior al realizado cuando asistí al juicio. Un detalle interesante: Varios militares tenían puesto sobre el uniforme unos chalecos negros con tres letras en blanco -para contrastar- en su parte posterior, DSE. No tuve dudas. Los uniformados que portaban dichas prendas de vestir serían nuestros acompañantes.

También me llamó la atención la presencia de un autocar de lujo, utilizado en Cuba solamente para trasladar a los visitantes foráneos de un polo turístico a otro. Era modelo Marco Polo, con servicio cinco estrellas ¡Lo mejor de lo mejor! Pensé: “ el estado cubano está exagerando en comodidades “. Cuando subí al autobús me convencí que mi primera impresión respondía a la verdad. Poseía equipos acondicionadores de temperatura controlada; asientos mullidos, reclinables e individuales con ceniceros en los brazos de las butacas; TV a color, video casetera y música indirecta; cuarto de baño en el fondo del vehículo y un pequeño bar sin bebidas alcohólicas, pero con cajas de cartón conteniendo bocaditos y jugos de frutas envasados en plásticos y conservados a bajas temperaturas.

El convoy avanzó lentamente por las calles de la ciudad con gran movimiento de vehículos. Buscaban las avenidas más rápidas y en mejor estado técnico para llegar cuanto antes a la autopista nacional que enlaza las provincias Ciudad de La Habana - Matanzas- Villa Clara. El paseo, para utilizar un eufemismo, resultó seguro y agradable. Sin excesos de velocidad, fresca temperatura interior. Los agentes del DSE, de no ser por los uniformes que llevaban, podían ser confundidos con excelentes y muy calificados empleados del Ministerios de la Industria Turística (MIT) de Cuba, por sus atenciones y

buen servicio.

Tan pronto comenzó el desplazamiento, el conductor del ómnibus activó la reproductora de audio. Una música variada y suave capaz de trascender el cuerpo y llegar al espíritu, acarició nuestros oídos. Parecíamos flotar en aquel ambiente acogedor. Era lo requerido para los prisioneros y vigilantes en ocasión tan especial. Nada de tensiones.

Mi interés hacia las visiones exteriores que captaban mis ojos y grababa mi cerebro, cesó repentinamente. Los motivos vinieron por pareja. El primero: la merienda fuerte ofrecida gratuitamente por el estado cubano, consistente en un pan de primera calidad y un perro caliente en su interior nadando en oleadas de mostaza y ketchup. El conjunto resultaba agradable a la vista, tacto y olfato. Pero sobre todo, apetecible al paladar.

Incluso existía la posibilidad de repetir la pitanza. Pero ésta, sólida por demás, no venía sola. Estaba acompañada de los jugos de frutas naturales que sudaban por la baja temperatura a que habían sido mantenidos. La segunda fue la proyección del film "El Chacal", versión norteamericana que no conocía. Me resultó interesante aunque no pasó el umbral de un pálido argumento tomado de la original francesa. Sólo que en aquella la víctima es la esposa del Presidente de los EE.UU. y en ésta es el atentado frustrado -real o no- que trataron de hacerle al general De Gaulle, Presidente de Francia en aquella época cuando participaba en un acto público en honor a los veteranos franceses de la resistencia durante la II Guerra Mundial.

Debo añadir que ninguno de los militares probó el refrigerio hasta tanto no estuvieron seguros que alguno de nosotros repetiría".

"En la cárcel de Santa Clara COMBINADO NO. 2 (C.2.P)

- Yo considero que hasta el momento, ninguno de los tratamientos indicados por los diferentes galenos que me atienden ha resultado. Por otro lado no soy un polígono de pruebas ni tengo aspiraciones de serlo. Tampoco he sufrido el ataque de la sarna con anterioridad. Noto que esos bichos me caminan por todo el cuerpo (...)

- Pero Maseda -me interrumpió Daclín, sin esconder una sonrisa entre piadosa e incrédula que le mereció la descabellada idea que yo acababa de expresar- este ácaro pica y provoca malestar, pero no se siente cuando se desplaza en el interior de la epidermis.

- Doctora -precisé- No le miento. Yo siento como esos animalejos caminan por mi cuerpo a cualquier hora del día. Y si el ácaro de la sarna no se comporta de esa manera, entonces lo sensato es sospechar que además de este arácnido microscópico debo estar sufriendo el ataque oportunista de otro u otros bichillos que presenten síntomas parecidos y solapados y, para mi desgracia, no me dejan en paz hace más de siete semanas ¿Por qué no me indica un raspado en las lesiones que presento para precisar si soy o no víctima de la sarna en la actualidad?

- Daclín dejó de reírse al comprender el peso definitorio que esa prueba le daría a mi padecimiento. A los dos ó tres días fuimos la doctora, varios militares y yo a una policlínica para que me hicieran el raspado. El resultado: No tenía sarna, aunque esto no significaba no la hubiese tenido anteriormente. Con esta certeza me llevaron a que me examinara el Dr. Jorge L. Enrique González, dermatólogo que labora en la policlínica de especialidades de la ciudad de Santa Clara. Leyó el dictamen del laboratorio, me sometió a un examen físico y concluyó padecía de un piojillo alojado en la piel y alergia a la colchoneta rellena de esponjas de mar y al tipo de piel que presento. Después tomó varias decisiones: cambió el plan y el medicamento. Recomendó sustituir la colchoneta que utilicé hasta ese día, por otra rellena de guata de forma permanente y que volviera a verlo a las dos semanas, cuando hubiese concluido el tratamiento indicado por él.

No sólo las autoridades del penal en coordinación con los oficiales del DSE que tienen que ver conmigo me cambiaron la colchoneta sino también el tablero de listones de madera incomodísimo, por una plancha de bagazo de caña prensada. En esta oportunidad el tratamiento fue efectivo y mi curación total”

Bé, d'entrada unes diferències substancials respecte a l'hora de la detenció, ací, les detencions es fan de matinada i moltes d'elles pel sistema de "patada en la puerta" que deia l'ex ministre Corcuera si no recordo malament, pistola en mà i guàrdies encaputxats. La majoria de denúncies indiquen que les garrotades, les descàrregues elèctriques i fins i tot la bossa al cap ja es donen mentre són conduïts a la caserna, lloc en el qual entren sans i surten malalts, molts d'ells directament a l'hospital. Pel que sembla del llibre de Maseda va entrar a la caserna malalt i en va sortir curat. Curiós, oi?

Després d'explicar que no va voler contestar cap pregunta que considerés inadequada, i de fer rectificar un munt de vegades la transcripció de la seva declaració, el trasllat a una altre caserna es va fer en "autocar de luxe" pel·lícula inclosa. Tanmateix és curiós el diàleg establert amb els funcionaris i metges de la presó respecte a una malaltia mal diagnosticada.

Pel que sembla de l'escrit de Maseda (condemnat a 20 anys de presó), a Cuba la repressió que comporta qualsevol sistema penitenciari no està lligada amb la manca d'atenció mèdica. Llavors cal preguntar perquè la propaganda dels mitjans de comunicació ha estat centrada en que Orlando Zapata va morir per manca d'assistència mèdica i una gran quantitat de gent de "l'esquerra", diuen, signen manifestos i cartes i altres coses per l'estil però la seva signatura no està sota cap denúncia, tot i que hi ha testimonis gràfics, del que està passant a les casernes d'aquest tros de terra anomenat España. Que cadascú busqui la resposta.